

**MARSZAŁEK  
WOJEWÓDZTWA MAZOWIECKIEGO**

Warszawa, dnia 16 grudnia 2014 r.

PŚ.V/IP/7600-114/08

**DECYZJA Nr 169/14/PŚ.Z**

Na podstawie art. 28 ust. 2 ustawy z dnia 11 lipca 2014 r. o zmianie ustawy - Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2014 r., poz. 1101), w związku z art. 201 ust. 1, art. 211 ust. 6 pkt 3 i 12, art. 378 ust. 2a pkt 1 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 1232, z późn. zm.) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 267, z późn. zm.)

**zmienia się z urzędu**

decyzję Wojewody Mazowieckiego z dnia 6 maja 2005 roku, znak: WŚR.I.6640/9/9/04, udzielającą Radomskiemu Przedsiębiorstwu Energetyki Ciepłej „RADPEC” S.A., ul. Żelazna 7, 26-612 Radom, pozwolenia zintegrowanego na prowadzenie instalacji do składowania odpadów, z wyłączeniem odpadów obojętnych, o zdolności przyjmowania ponad 10 ton odpadów na dobę lub o całkowitej pojemności ponad 25 000 ton, zlokalizowanej w Radomiu, zmienioną decyzjami Nr 38/09/PŚ.Z Marszałka Województwa Mazowieckiego z dnia 16 czerwca 2009 roku, znak: PŚ.V/KS/7600-114/08 oraz Nr 77/10/PŚ.Z z dnia 27 sierpnia 2010 r., znak: PŚ.V/WŚ/7600-114/08, w następujący sposób:

1) część VI. otrzymuje brzmienie:

**„VI. ZAKRES I SPOSÓB MONITOROWANIA PROCESÓW TECHNOLOGICZNYCH I EMISJI**

1. Prowadzenie monitoringu składowiska, w tym:

- 1) badanie wielkości opadu atmosferycznego – raz dziennie,
- 2) kontrola struktury i składu masy składowanych odpadów – co 12 miesięcy,
- 3) kontrola osiadania powierzchni składowiska – co 12 miesięcy,
- 4) pomiar poziomu wód podziemnych w otworach obserwacyjnych – co 3 miesiące,
- 5) pomiar objętości wód odciekowych – co 1 miesiąc,
- 6) badanie substancji i parametrów wskaźnikowych w wodach podziemnych i odciekowych – co 3 miesiące.

Badanie substancji i parametrów wskaźnikowych w odciekach i wodach podziemnych należy prowadzić w zakresie poniższych wskaźników:

- a) odczyn (pH),
  - b) przewodność elektrolityczna właściwa,
  - c) suma wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA),
  - d) zawartość poszczególnych metali ciężkich (Cu, Ni, Zn, Pb, Cd, Cr<sup>6+</sup>, Hg),
  - e) zawartość chlorków i siarczanów,
- 7) badanie substancji i parametrów wskaźnikowych w wodach powierzchniowych rzeki Młecznej (powyżej i poniżej składowiska), należy prowadzić w zakresie poniższych wskaźników:
- a) odczyn (pH),
  - b) przewodność elektrolityczna właściwa,
  - c) suma wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA),
  - d) zawartość poszczególnych metali ciężkich (Cu, Ni, Zn, Pb, Cd, Cr<sup>6+</sup>, Hg),
  - e) zawartość siarczanów, chlorków, sodu, potasu i wapnia.

2. Prowadzenie ewidencji ilości energii zużywanej na potrzeby instalacji.

3. Prowadzenie systematycznych pomiarów ilości ujmowanej wody powierzchniowej z rzeki Mlecznej i ewidencjonowanie uzyskanych wyników.
4. Prowadzenie systematycznych pomiarów ilości i jakości ścieków (wód nadosadowych), wprowadzanych do rzeki Mlecznej, w miejscu wprowadzania w zakresie objętym pozwoleniem oraz ewidencjonowanie uzyskanych wyników.”;

2) część VIII. otrzymuje brzmienie:

**„VIII. TERMIN WAŻNOŚCI POZWOLENIA**

Pozwolenie wydaje się na czas nieoznaczony.”;

3) dodaje się część XI. w brzmieniu:

**„XI. WYMAGANIA ZAPEWNIAJĄCE OCHRONĘ GLEBY, ZIEMI I WÓD GRUNTOWYCH, W TYM ŚRODKI MAJĄCE NA CELU ZAPOBIEGANIE EMISJOM DO GLEBY, ZIEMI I WÓD GRUNTOWYCH ORAZ SPOSOBÓW ICH SYSTEMATYCZNEGO NADZOROWANIA**

1. Uszczelnienie dna i częściowo skarp kwatery warstwą gliny o miąższości 0,3 m.
2. Wykonanie wału zewnętrznego wokół kwatery od strony północnej, wschodniej i południowej i wału działowego od strony zachodniej oraz przykrycie obwałowań warstwą humusu i obsianie trawą.
3. Ujmowanie wód nadosadowych i wód drenażowych z obwałowania systemem drenażowym i odprowadzanie ich dwóch szczelnych ziemnych zbiorników (osadników), o wymiarach dna 40,0m x15,0m i głębokości 3,5 m każdy, umocnionych betonowymi płytami.
4. Wyposażenie składowiska w system monitoringu wód podziemnych (cztery piezometry) i powierzchniowych.
5. Prowadzenie systematycznych badań jakości wód podziemnych, powierzchniowych i odciekowych.
6. Kontrola osiadania powierzchni składowiska i stateczności zboczy kwatery w oparciu o ustalone geodezyjnie cztery repery.
7. Prowadzenie regularnych przeglądów wszystkich urządzeń wchodzących w skład instalacji.”;

4) dodaje się część XII. w brzmieniu:

**„XII. INNE ZOBOWIĄZANIA**

Zobowiązuje się prowadzącego instalację do:

- 1) przekazywania wyników okresowych pomiarów hałasu wojewódzkiemu inspektorowi ochrony środowiska również w wersji elektronicznej;
- 2) przekazywania ewidencji ilości zużywanej energii elektrycznej, organowi właściwemu do wydania pozwolenia zintegrowanego, w terminie do 31 stycznia roku następnego;
- 3) w razie wystąpienia awarii przemysłowej do natychmiastowego zawiadomienia o tym fakcie właściwego powiatowego komendanta Państwowej Straży Pożarnej oraz wojewódzkiego inspektora ochrony środowiska;
- 4) przekazywania organowi właściwemu do wydania pozwolenia zintegrowanego wyników badań monitoringu wód podziemnych i powierzchniowych oraz odcieków za poprzednie półrocze badawcze w terminach:
  - a) za I półrocze do 31 lipca,
  - b) za II półrocze do 31 stycznia roku następnego.”;

5) pozostałe elementy decyzji pozostawia się bez zmian.

**UZASADNIENIE**

Decyzją z dnia 6 maja 2005 roku, znak: WŚR.I.6640/9/9/04 Wojewoda Mazowiecki, udzielił Radomskiemu Przedsiębiorstwu Energetyki Ciepłej „RADPEC” S.A., ul. Żelazna 7, 26-612 Radom, pozwolenia zintegrowanego

na prowadzenie instalacji do składowania odpadów, z wyłączeniem odpadów obojętnych, o zdolności przyjmowania ponad 10 ton odpadów na dobę lub o całkowitej pojemności ponad 25 000 ton, zlokalizowanej w Radomiu. Pozwolenie to zostało następnie zmienione decyzjami Nr 38/09/PŚ.Z Marszałka Województwa Mazowieckiego z dnia 16 czerwca 2009 roku, znak: PŚ.V/KS/7600-114/08 oraz Nr 77/10/PŚ.Z z dnia 27 sierpnia 2010 r., znak: PŚ.V/WŚ/7600-114/08.

W dniu 5 września 2014 r. weszły w życie przepisy ustawy z dnia 11 lipca 2014 r. o zmianie ustawy - *Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw*, implementującej postanowienia dyrektywy 2010/75/UE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie emisji przemysłowych.

Zgodnie z art. 28 ust. 2 ww. ustawy, pozwolenia zintegrowane wydane dla instalacji, które w dniu 5 września 2014 r. były eksploatowane i które po nowelizacji przepisów nadal objęte są obowiązkiem uzyskania pozwolenia zintegrowanego, organ ochrony środowiska:

- 1) zmienia z urzędu, w zakresie czasu, na jaki zostały wydane oraz
- 2) analizuje, i jeżeli to konieczne, zmienia z urzędu, w celu dostosowania do wymagań wynikających z przepisów art. 211 ust. 5 i ust. 6 pkt 3 i 12 ustawy *Prawo ochrony środowiska*.

Zgodnie z informacjami znajdującymi się w posiadaniu tut. organu przedmiotowa instalacja w dniu 5 września 2014 r. posiadała status instalacji eksploatowanej. Mając na względzie powyższe, w dniu 24 października 2014 r. tut. organ wszczął z urzędu postępowanie w sprawie zmiany pozwolenia zintegrowanego, o czym poinformował prowadzącego instalację pismem z dnia 28 października 2014 r., znak: PŚ.V/IIIP/7600-114/08. Jednocześnie, zgodnie z art. 10 §1 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego*, tut. organ poinformował stronę o przysługującym prawie zapoznania się z aktami sprawy, możliwości wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań w toczącym się postępowaniu. Strona nie skorzystała z przysługującego prawa.

Analiza zapisów obowiązującego pozwolenia zintegrowanego, dokonana w toku przedmiotowego postępowania, wykazała konieczność zmiany pozwolenia w zakresie:

- terminu obowiązywania pozwolenia;
- wymagań zapewniających ochronę gleby, ziemi i wód gruntowych, w tym środków mających na celu zapobieganie emisjom do gleby, ziemi i wód gruntowych oraz sposobów ich systematycznego nadzorowania;
- zakresu i sposobu monitorowania wielkości emisji;
- zakresu, sposobu i terminu przekazywania organowi właściwemu do wydania pozwolenia i wojewódzkiemu inspektorowi ochrony środowiska corocznej informacji pozwalającej na przeprowadzenie oceny zgodności z warunkami określonymi w pozwoleniu.

Mając na względzie, że dane dotyczące funkcjonowania instalacji, zgodnie z art. 211 ust. 6 pkt 12 ustawy *Prawo ochrony środowiska* powinny być przekazywane zarówno organowi ochrony środowiska, jak i wojewódzkiemu inspektorowi ochrony środowiska, w pozwoleniu dokonano zmiany w zakresie sposobu przekazywania pomiarów emisji hałasu. Ze względu na konieczność publikowania wyników pomiarów okresowych na stronie internetowej w pozwoleniu zobowiązano prowadzącego instalację do przekazywania ww. wyników wojewódzkiemu inspektorowi ochrony środowiska również w wersji elektronicznej.

W decyzji wprowadzono także obowiązek przekazywania organowi ochrony środowiska wyników monitoringu wód podziemnych, powierzchniowych i odcieków. Zakres badanych parametrów wskaźnikowych w ramach prowadzonego monitoringu składowiska, został rozszerzony o wskaźniki zanieczyszczeń charakterystyczne dla składu chemicznego odpadów powstających ze spalania węgla kamiennego i składowanych na przedmiotowej kwaterze. Należy podkreślić, że instalacje wymagające pozwolenia zintegrowanego powinny spełniać wymagania ochrony środowiska wynikające z najlepszych dostępnych technik. Ustanowienie opartych na BAT warunków zezwoleń powinno zawsze brać pod uwagę ogólne cele dla osiągnięcia

wysokiego poziomu ochrony środowiska jako całości. Poziom oddziaływanie instalacji na środowisko może zostać określony m.in. przez identyfikację zanieczyszczeń wymywanych z odpadów i migrujących do środowiska wodno-gruntowego. W związku z powyższym, tut. organ uznał za zasadne prowadzenie badań wskaźników zanieczyszczeń, charakterystycznych dla odpadów o kodzie 100180 – mieszanki popiołowo-żużlowej z mokrego odprowadzania odpadów paleniskowych.

W pozostałym zakresie monitorowanie procesów technologicznych oraz wielkości emisji, a także przekazywanie tut. organowi oraz wojewódzkiemu inspektorowi ochrony środowiska informacji pozwalających na systematyczną ocenę zgodności eksploatacji instalacji z warunkami pozwolenia, prowadzone powinno być zgodnie z dotychczasowymi zapisami pozwolenia zintegrowanego, a także zgodnie z wymaganiami określonymi w przepisach prawa, w tym w dziale V ustawy z dnia 14 grudnia 2012 r. o odpadach (Dz. U. z 2013 r., poz. 21, z późn. zm.) i w rozporządzeniu Ministra Środowiska z dnia 30 października 2014 r. w sprawie wymagań w zakresie prowadzenia pomiarów wielkości emisji oraz pomiarów ilości pobieranej wody (Dz. U. z 2014 r., poz. 1542).

Zgodnie z art. 28 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 11 lipca 2014 r. o zmianie ustawy - Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw w pozwoleniu określono wymagania zapewniające ochronę gleby, ziemi i wód gruntowych, w tym środki mające na celu zapobieganie emisjom do gleby, ziemi i wód gruntowych oraz sposoby ich systematycznego nadzorowania.

Zgodnie z przepisami art. 28 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 11 lipca 2014 r. o zmianie ustawy - Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw, w decyzji dokonano zmiany terminu obowiązywania pozwolenia zintegrowanego, w sposób określony w art. 188 ust. 1 ustawy Prawo ochrony środowiska.

#### POUCZENIE

Od decyzji niniejszej służy stronie prawo odwołania do Ministra Środowiska, za pośrednictwem Marszałka Województwa Mazowieckiego, w terminie 14 dni od daty jej doręczenia.



Z up. Marszałka Województwa

*Tomasz Krasowski*  
p.o. Dyrektora Departamentu Środowiska

#### Otrzymują:

1. Radomskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej „RADPEC” S.A.  
26-612 Radom, ul. Żelazna 7
2. aa.

#### Do wiadomości:

1. Minister Środowiska  
00-922 Warszawa, ul. Wawelska 52/54 (wersja elektroniczna)
2. Mazowiecki Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska  
00-716 Warszawa, ul. Bartycka 110 A
3. Prezydent Miasta Radomia  
26-600 Radom, ul. Jana Kilińskiego 30
4. Wojewódzki Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych w Warszawie  
Oddział w Radomiu  
26-600 Radom, ul. Wernera 4a
5. Dyrektor Regionalny Zarządu Gospodarki Wodnej  
03-194 Warszawa, ul. Zarzeczce 13B
6. Departament Środowiska UMWM  
Wydział Informacji i Planowania  
w miejscu